

bedrag, de wijzen van toekenning en vereffening van een vergoeding voor voortdurende vorming, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 12 juni 1989, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 3. Het bedrag van de jaarlijkse basistoelage, dat wil zeggen 12/12en, wordt als volgt bepaald voor het dienstjaar dat op 30 september 1989 ten einde loopt :

- voor de werknemers vanaf 20 jaar : 300 F (25 F per maand);
- voor de andere werknemers 180 F (15 F per maand). ».

Art. 2. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 oktober 1989.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 15 mei 1990.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
L. VAN DEN BRANDE

montant, les modalités d'octroi et de liquidation d'une indemnité de formation permanente, rendue obligatoire par arrêté royal du 12 juin 1989, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 3. Le montant de l'indemnité annuelle de base, c'est-à-dire 12/12èmes, est fixé comme suit, pour l'exercice échéant le 30 septembre 1989 :

- pour les travailleurs à partir de 20 ans : 300 F (25 F par mois);
- pour les autres travailleurs : 180 F (15 F par mois). ».

Art. 2. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} octobre 1989.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 15 mai 1990.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
L. VAN DEN BRANDE

N 90 — 1513 (89-1567)

14 AUGUSTUS 1989. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 december 1988 en 7 maart 1989, gesloten in het Paritair Subcomité voor de vezelcement, betreffende de tewerkstelling van personen behorend tot risicogroepen. — Erratum

Belgisch Staatsblad nr. 166 van 30 augustus 1989, blz. 14910, Nederlandse tekst, het opschrift lezen als volgt :

« Paritair Subcomité voor de vezelcement ».

F 90 — 1513 (89-1567)

14 AOUT 1989. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail des 21 décembre 1988 et 7 mars 1989, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour le fibrociment, relative à l'emploi de personnes appartenant aux groupes à risque. — Erratum

Moniteur belge n° 166 du 30 août 1989, page 14910, texte néerlandais, il y a lieu de lire l'intitulé comme suit :

« Paritair Subcomité voor de vezelcement ».

N 90 — 1514 (90-168)

30 NOVEMBER 1989. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 22 maart 1989, gesloten in het Paritair Subcomité voor het bedrijf van de zandsteen- en kwartsietgroeven op het gehele grondgebied van het Rijk, uitgezonderd de kwartsietgroeven van Waals-Brabant, betreffende de sociale programmatie 1989-1990 voor het bedrijf van de zandsteen- en kwartsietgroeven op het gehele grondgebied van het Rijk met uitzondering van de provincie Luik en de kwartsietgroeven van de provincie Brabant. — Erratum

Belgisch Staatsblad nr. 16 van 24 januari 1990, in artikel 5 van de bijlage, blz. 954, laatste lijn, lezen :

« 19 1/2 85 100 ».

Blz. 955, eerste lijn, lezen :

« 19 80 95 ».

F 90 — 1514 (90-168)

30 NOVEMBRE 1989. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 22 mars 1989, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de grès et de quartzite de tout le territoire du Royaume, à l'exception des carrières de quartzite du Brabant wallon, relative à la programmation sociale 1989-1990 pour l'industrie des carrières de grès et de quartzite de tout le territoire du Royaume, mais à l'exception de la province de Liège et des carrières de quartzite de la province de Brabant. — Erratum

Moniteur belge n° 16 du 24 janvier 1990, à l'article 5 de l'annexe, p. 954, dernière ligne, lire :

« 19 1/2 85 100 ».

Page 955, première ligne, lire :

« 19 80 95 ».

MINISTERIE VAN OPENBARE WERKEN, MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP, MINISTERIE VAN HET WAAELSE GEWEST EN MINISTERIE VAN HET BRUSSELSE GEWEST

N 90 — 1515

9 APRIL 1990. — Samenwerkingsakkoord

Tussen : De Belgische Staat, vertegenwoordigd door de heer J.-L. Dehaene, Vice-Eerste Minister en Minister van Verkeerswezen en de heer J. Dupré, Staatssecretaris voor Institutionele Hervormingen, belast met de Herstructurering van het Ministerie van Openbare Werken,

hierna genoemd « de Staat »;

het Vlaamse Gewest, vertegenwoordigd door de heer J. Sauwens, Gemeenschapsminister van Openbare Werken en Verkeer;

het Waalse Gewest, vertegenwoordigd door de heer B. Anselme, Minister-Voorzitter van de Waalse Gewestexecutieve, en de heer A. Baudson, Minister van Openbare Werken;

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS, MINISTÈRE DE LA RÉGION WALLONNE, MINISTÈRE DE LA RÉGION BRUXELLOISE ET MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FLAMANDE

F 90 — 1515

9 AVRIL 1990. — Accord de coopération

Entre : l'Etat belge, représenté par M. J.-L. Dehaene, Vice-Premier Ministre et Ministre des Communications et M. J. Dupré, Secrétaire d'Etat aux Réformes Institutionnelles, chargé de la Restructuration du Ministère des Travaux publics,

dénommé ci-après « l'Etat »;

la Région flamande, représentée par M. J. Sauwens, Ministre communautaire des Travaux publics et des Communications;

la Région wallonne, représentée par M. B. Anselme, Ministre-Président de l'Exécutif régional wallon, et M. A. Baudson, Ministre des Travaux publics;

en het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest, vertegenwoordigd door de heer Ch. Picqué, Minister-Voorzitter van de Executieve van het Brusselse Gewest, de heer J. Chabert, Minister van Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen, en de heer J.-L. Thys, Minister van Openbare Werken, Verkeerswezen, Renovatie van Bedrijfsruimten en Volksgezondheid,

hierna genoemd « de Gewesten »;

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, zoals ze gewijzigd werd bij bijzondere wet van 8 augustus 1988, tot hervorming der instellingen en bij bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, inzonderheid artikel 92 bis, § 5.

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen;

Overwegende dat op 1 januari 1989, ingevolge artikel 6 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, de Gewesten bevoegd werden voor bepaalde materies die tot 31 december 1988 onder de bevoegdheid vielen van het Ministerie van Openbare Werken;

dat op 1 januari 1990, ingevolge de koninklijke besluiten van 25 juli 1989 die de overdracht regelen van de personeelsleden van de ministeries naar o.a. de Gewestexecutieven, de executieven voor de hun toegewezen bevoegdheid inzake Openbare Werken over hun eigen personeel zullen beschikken;

dat in een eerste fase sommige van de op 1 januari 1990 gesplitste diensten van het Ministerie van Openbare Werken zoals b.v. de comptabiliteit, de juridische dienst e.a. nog tot samenwerken verplicht zijn ten einde de continuïteit van deze diensten te verzekeren;

dat voor deze diensten samenwerkingsakkoorden werden afgesloten of zullen worden afgesloten;

dat het hiërarchisch gezag nodig voor de correcte uitvoering van deze samenwerkingsakkoorden moet verzekerd worden;

overwegende dat de opdeling en zo nodig de opvolging van de dossiers die op 31 december 1989 hangende zijn bij het Secretariaat-generaal van het Ministerie van Openbare Werken moet worden verzekerd,

wordt overeengekomen wat volgt :

Artikel 1. § 1. De samenwerkende partijen richten een begeleidingscollege op, hierna « het college » genoemd.

§ 2. Het college is belast met :

1° de uitoefening van het hiërarchisch gezag nodig voor de correcte uitvoering van de samenwerkingsakkoorden afgesloten of af te sluiten voor diensten die ressorteerden of nog gedeeltelijk ressorteren onder het nationaal Ministerie van Openbare Werken;

2° de opdeling en zo nodig de organisatie van de opvolging van de dossiers die op 31 december 1989 hangende zijn bij het Secretariaat-generaal van het nationaal Ministerie van Openbare Werken;

3° elke opdracht die hem door de Interministeriële Conferentie voor Verkeer en Infrastructuur wordt gegeven.

Art. 2. Het college is samengesteld uit vier leidende ambtenaren. Elke bij deze overeenkomst betrokken partij duidt één leidend ambtenaar aan.

Art. 3. Het college kan slechts op geldige wijze beraadslagen en besluiten als alle leden aanwezig zijn.
De besluiten worden bij algemene consensus genomen.

Art. 4. Het college vergadert tweemaal per maand of op vraag van één van de leden.

De eerste vergadering wordt samengeroepen op initiatief van de leidende ambtenaar aangewezen door de Staat.

Art. 5. Het college stelt bij de eerste vergadering zijn reglement van inwendige orde vast.

et la Région de Bruxelles-Capitale, représentée par M. Ch. Picqué, Ministre-Président de l'Exécutif de la Région bruxelloise, M. J. Chabert, Ministre des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures et M. J.-L. Thys, Ministre des Travaux publics, des Communications, de la Rénovation des sites d'activités économiques désaffectés et de la Santé,

dénommés ci-après « les Régions »;

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles telle que modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988 de réformes institutionnelles et par la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, notamment l'article 92 bis, § 5;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises;

Attendu qu'au 1^{er} janvier 1989, à la suite de l'article 6 de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, les Régions sont devenues compétentes pour certaines matières qui jusqu'au 31 décembre 1988 étaient du ressort du Ministère des Travaux publics;

qu'au 1^{er} janvier 1990 à la suite des arrêtés royaux du 25 juillet 1989 régissant le passage des membres du personnel des ministères entre autres aux Exécutifs régionaux, les exécutifs disposeront de leur propre personnel pour la compétence qui leur est attribuée en matière de Travaux publics;

que dans une première phase certains services du Ministère des Travaux publics, divisés à partir du 1^{er} janvier 1990, tels par exemple la Comptabilité, le Service juridique, et autres, seront obligés de coopérer afin d'assurer la continuité de ces services;

que pour ces services des accords de coopération ont été ou seront conclus;

que le pouvoir hiérarchique nécessaire à l'exécution correcte de ces accords doit être assuré;

attendu que la répartition et si nécessaire le suivi des dossiers qui au 31 décembre 1989 étaient en cours au Secrétariat général du Ministère des Travaux publics, doivent être assurés,

il est convenu ce qui suit :

Article 1^{er}. § 1. Les parties coopérantes créent un collège d'accompagnement, ci-après dénommé « le collège ».

§ 2. Le collège est chargé de :

1° l'exercice du pouvoir hiérarchique nécessaire à l'exécution correcte des accords de coopération qui ont été ou qui seront conclus pour des services qui ressortissaient ou qui ressortissent encore partiellement du ministère national des Travaux publics;

2° la répartition et si nécessaire l'organisation du suivi des dossiers qui au 31 décembre 1989 étaient en cours au Secrétariat général du Ministère national des Travaux publics;

3° toute mission qui lui aura été confiée par la Conférence interministérielle pour les Communications et l'Infrastructure.

Art. 2. Le collège est composé de quatre fonctionnaires dirigeants. Chaque partie concernée par la présente convention désigne un fonctionnaire dirigeant.

Art. 3. Le collège ne délibère valablement que si tous les membres sont présents.
Les délibérations sont prises par consentement universel.

Art. 4. Le collège se réunit deux fois par mois ou à la demande d'un de ses membres.

La première réunion est convoquée à l'initiative du fonctionnaire dirigeant désigné par l'Etat.

Art. 5. Le collège établit lors de sa première réunion son règlement d'ordre intérieur.

Art. 6. Deze overeenkomst wordt afgesloten voor een duur van zes maanden. Zij treedt in werking op 1 januari 1990 en kan stilzwijgend verlengd worden met zes maanden.

Deze overeenkomst wordt integraal en in beide landstalen bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 9 april 1990.

Voor de Staat :

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Verkeerswezen,
J.-L. DEHAENE

De Staatssecretaris voor Institutionele Hervormingen,
belast met de Herstructurering
van het Ministerie van Openbare Werken,

J. DUPRE

Voor het Vlaamse Gewest :

De Gemeenschapsminister van Openbare Werken
en Verkeer,
J. SAUWENS

Voor het Waalse Gewest :

De Minister-Voorzitter van de Waalse Gewestexecutieve,
B. ANSELME

De Minister van Openbare Werken,
A. BAUDSON

Voor het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest :

De Minister-Voorzitter van de Executieve
van het Brusselse Gewest,
Ch. PICQUE

De Minister van Financiën, Begroting,
Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,
J. CHABERT

De Minister van Openbare Werken, Verkeerswezen,
Renovatie van Bedrijfsruimten en Volksgezondheid,

J.-L. THYS

Art. 6. La présente convention est conclue pour une durée de six mois. Elle sort ses effets le 1^{er} janvier 1990 et peut être prolongée tacitement pour une durée de six mois.

La présente convention est publiée intégralement et dans les deux langues nationales au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 9 avril 1990.

Pour l'Etat :

Le Vice-Premier Ministre
et Ministre des Communications,
J.-L. DEHAENE

Le Secrétaire d'Etat aux Réformes institutionnelles
chargé de la Restructuration du Ministère des Travaux publics,

J. DUPRE

Pour la Région flamande :

Le Ministre communautaire des Travaux publics
et des Communications,
J. SAUWENS

Pour la Région wallonne :

Le Ministre-Président de l'Exécutif régional wallon,
B. ANSELME

Le Ministre des Travaux publics,
A. BAUDSON

Pour la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président de l'Exécutif
de la Région bruxelloise,
Ch. PICQUE

Le Ministre des Finances, du Budget,
de la Fonction publique et des Relations extérieures,
J. CHABERT

Le Ministre des Travaux publics, des Communications,
de la Renovation des sites d'activités économiques désaffectés et de
la Santé,

J.-L. THYS

N 90 — 1516

9 APRIL 1990. — Samenwerkingakkoord tussen de Staat, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest, betreffende het administratieve beheer van de geschillendossiers inzake Openbare Werken

Gelet op artikel 107^{quater} van de Grondwet;

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid de artikelen 87, 88, 89 en 92^{bis}, §§ 1 en 5;

Gelet op de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, inzonderheid de artikelen 57, §§ 2, 3, 5, 6, en 61;

Overwegende dat het getuigt van goed bestuur om de Juridische Dienst voor de Aannemingsopdrachten en de Dienst Algemene Geschillen nog gedurende een bepaalde tijd te laten voortbestaan ten einde de behandeling, de verdeling en de overdracht van de al dan niet gerechtelijke geschillendossiers mogelijk te maken; dat zij hiertoe moeten kunnen beschikken over een voldoende aantal bekwaam personeel om, zo lang de Gewesten er niet anders over beschikken, die opdrachten te vervullen die voortaan onder de bevoegdheden van deze laatste vallen en anderzijds de opdrachten te vervullen die verder onder de bevoegdheid van de Staat ressorteren omdat ze met name betrekking hebben op de lasten van het

F 90 — 1516

9 AVRIL 1990. — Accord de coopération entre l'Etat, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale relatif à la gestion administrative des dossiers litigieux en matière de Travaux publics

Vu l'article 107^{quater} de la Constitution;

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles notamment ses articles 87, 88, 89 et 92^{bis}, §§ 1^{er} et 5;

Vu la loi du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, notamment ses articles 57, §§ 2, 3, 5, 6, et 61.

Considérant qu'il est de bonne administration que le Service juridique des Marchés et le Service du Contentieux général subsistent encore pendant une certaine période en vue de permettre le traitement, le partage et le transfert des dossiers litigieux judiciaires ou non; qu'ils doivent ainsi pouvoir disposer d'un personnel suffisant en nombre et en qualité pour remplir aussi longtemps que les Régions n'en disposent autrement, celles de ses missions qui relèvent désormais de leurs compétences; d'autre part remplir les missions qui continuent à relever des compétences de l'Etat parce qu'elles se rapportent notamment aux charges du passé qu'il est tenu de supporter en vertu de la loi spéciale du 16 janvier 1989 et aux opéra-